



## „ТОПЛОФИКАЦИЯ РУСЕ“ ЕАД

Съгласувал,

Главен инженер:

/ инж. Стефан Маринов/

### **ТЕХНИЧЕСКО ЗАДАНИЕ**

за

Изследване на деформационните процеси на дигите на Северен сектор на Депо за неопасни отпадъци - суроотвал на „Топлофикация-Русе“ ЕАД

#### **1. Цел:**

Спазване на условие 11.6.4. от Комплексно разрешително № 513-Н0/2015г. на Депо за неопасни отпадъци на „Топлофикация-Русе“ ЕАД. Изследване на вертикалните и хоризонталните премествания. Изследване на деформационните процеси и определяне стабилитета на дигите. Заключения за стабилитета на суроотвала.

#### **2. Технически изисквания:**

2.1. Прилагане на геодезически измервания и изчисления за изследване на деформационните процеси на дигите на Северен сектор на суроотвал на „Топлофикация Русе“ ЕАД.

2.2. При изпълнение на задачата Изпълнителя да предостави по 3 /три/ комплекта документация със стойности на замерванията, изчисления, чертежи и заключения на хартиен носител и 1 бр. на магнитен носител.

2.3. Измерванията и изчисленията да се извършват върху три броя контролни марки ( по преценка на изпълнителя на база на предишни измервания), слегнали повече от допустимото при мониторинга извършен през месец септември 2015г.

#### **3. Начин на изпълнение:**

Чрез възлагане.

#### **4. Място на изпълнение:**

Гр.Русе, Източна промишлена зона, местност „Балтата“, суроотвал на „Топлофикация Русе“ ЕАД.

#### **5. Изисквания към кандидата:**

5.1. Да представи удостоверение за пълна проектантска способност;

5.2. Сертификат от Камара на инженерите по геодезия.

5.3. Справка за наличие на съответните програмни продукти за обработване на геодезически данни.

#### **6. Срок на изпълнение:**

Измерване, изчисления и съставяне на отчетна документация - не повече от 20 работни дни.

#### **7. Приложения към заданието:**

Копие на обяснителна записка, нивелачна и планова мрежа на фирма „Гео-Чонов“ ООД, гр.Русе, извършила изследването на деформационните процеси през 2015г.

**Дата: 07.09.2017г.**

**Изготвил:**

Р-л гр. „Екология“: .....

/ Т.Христова /

**ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА УЧАСТНИКА**

Наименование на участника и адрес по регистрация						
Точен адрес за кореспонденция ; пощенски код						
Представлявано от ; длъжност						
Лице за контакти – телефон, мобилен и електронен адрес						
Факс номер						
Идентификационен номер по ДДС; ЕИК						
Банкови реквизити – Банка, IBAN, BIC						
Електронна поща						

*Подпись и печать  
Имя, Фамилия*

## ОБРАЗЕЦ НА ОФЕРТА

На основание покана от "Топлофикация Русе" ЕАД за събиране на оферти по чл.20 ал.4 от Закона за обществени поръчки

### ОФЕРТА

**От:** .....

**Прилагаме:**

1. Информационен лист
2. Техническо предложение за изпълнение предмета на конкурса, със справка за наличие на съответните програмни продукти за обработване на геодезическите данни.
3. Хонорар-сметка
4. Копие на Сертификат от „Камарата на инженерите по геодезия“.
5. Копие от удостоверение за пълна проектантска правоспособност
6. Копия от Сертификати за качество и произход на използваното оборудване
7. ..... /други документи /

**Предлагаме:**

- 1. Да извършим съгласно Техническо задание, изследване деформационните процеси на дигите на Северен сектор на Депо за неопасни отпадъци – Сгуроотвал на „Топлофикация Русе“ ЕАД, на обща стойност ..... лв. без ДДС.**
- 2. Срок на изпълнение: ..... дни от възлагане /макс. 20 дни/.**
- 3. Схема на плащане:** Плащането да се извърши по банков път отложено до 60 дни , след представяне на протокол за изпълнена работа и фактура придрожена с 3 комплекта документация със стойности на замерванията, изчисления, чертежи и заключения на хартиен носител и 1 бр. на магнитен.
- 4. Срок на валидност** на предложението 90 дни
- 5. Декларираме,** че приемаме условията на проекта на договора без забележки

ИЗПЪЛНИТЕЛ: .....  
(подпись, печать)

# ДОГОВОР

Днес, ..... 2017 год. в гр. Русе между :

**“ТОПЛОФИКАЦИЯ РУСЕ” ЕАД**, вписано в Търговския регистър със седалище и адрес на управление: гр. Русе 7009, ул.“ТЕЦ - Изток”  
тел: 082/883 311; факс 082/ 84 40 68; Email: [tecrus@toplo-ruse.com](mailto:tecrus@toplo-ruse.com)  
идентификационен код по ДДС: BG 117 005 106 , ЕИК: 117 005 106,  
представлявано от инж. Севдалин Желев Желев – Изпълнителен Директор,  
наричан в договора за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**;

и от друга страна

“.....” ..... вписано в Търговския регистър със седалище и адрес на управление: ..... ;  
тел: ..... ; факс: ..... ; GSM: .....  
идентификационен код по ДДС: BG ..... ; ЕИК: .....  
IBAN: ..... ; BIC: .....  
При ..... – .....  
представлявано от ..... – .....  
наричан в договора за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**

**се сключи настоящият договор при следните условия:**

## I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА:

Чл. 1(1) Възложителят възлага, а Изпълнителят приема да извърши **Изследване деформационните процеси на дигите на Северен сектор на Депо за неопасни отпадъци – Сгуроотвал на „Топлофикация Русе“ ЕАД**, съгласно Техническо задание – Приложение № 1.

(2) Възложителят заплаща на Изпълнителя възнаграждение в размер и при условията, уговорени в настоящия договор.

## II. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ:

Чл. 2 (1) Възложителят заплаща на Изпълнителя след съставяне и подписване на двустранен протокол, удостоверяващ съответните измервания и брой марки, възнаграждение в размер на ..... лв. без ДДС.

(2) Цената по ал. 1 е окончателна и не може да се променя, включително и при промяна на цените на използваните материали и работна ръка.

(3) Плащането ще се извърши по банков път в срок до 60 /шестдесет/ дни, считано от съставяне на приемо-предавателен протокол за предаване на документация със стойности на замервания, изчисления, чертежи заключение, подписан без забележки (3 броя на хартиен носител и 1 бр. на магнитен носител CD или DVD) и представяне на фактура.

(4) Ако при приемане на работата са констатирани недостатъци, срокът по предходната алинея започва да тече от отстраняването им, освен ако в протокола не е записано друго решение.

## III. СРОК НА ИЗПЪЛНЕНИЕ:

Чл.3 (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да изпълнява възложеното по предмета на договора, в срок до ..... работни дни, след възлагане.

(2) При взаимно съгласие срокът по ал. 1 може да бъде променен, след като ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведоми писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и страните подпишат споразумение за промяната.

(3) При промяна на нормативната уредба след сключването на този договор страните могат да предоварят условията на договора.

#### **IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

Чл. 4 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

- а) Да изработи възложеното му от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в срок;
- б) Да изработи възложената работа така, че да отговаря на действащите нормативни изисквания и Техническото задание;
- в) Да предаде с приемо-предавателен протокол изработената документация със стойности на замерванията, изчисления, чертежи и заключение;

Чл. 5 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ изпълнява дейността по договора в съответствие с изискванията на Закона за устройство на територията, Закона за техническите изисквания на продуктите, Закона за опазване на околната среда и на всички други нормативни актове, регламентиращи извършването на възложената работа.

Чл. 6 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ отговаря за законосъобразността, качеството, пълнотата и приложимостта на изработената от него документация.

Чл. 7 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

- а) Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на работата;
- б) Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ приемане на работата в срок;
- в) Да получи уговореното възнаграждение за изпълнената работа.

Чл. 8 (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да се застрахова за имуществена отговорност за вреди, причинени на други участници в строителството и/или на трети лица, вследствие на неправомерни действия или бездействия при или при повод изпълнение на задълженията им, съгласно чл. 171 от ЗУТ.

(2) Всички санкции, наложени от общински и държавни органи във връзка с приетите данни от изработената документация, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ носи регресна отговорност спрямо ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако последният ги заплати.

#### **V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

Чл. 9 ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:

а) Да окаже необходимото съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за изпълнение на възложената му работа;

б) Да приеме изработеното от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ с оглед изискванията на този договор;

в) Да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ уговореното възнаграждение за приетата работа съобразно реда и условията на този договор;

г) Да уведоми ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за исканите промени в срок, който позволява отразяването им в документацията, и е договорен между страните предварително с подписането на анекс за изменението.

Чл. 10 ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да внася изменения в условията на договора, като в случай на необходимост от такива изменения страните уреждат взаимоотношенията си чрез двустранно подписан документ.

Чл. 11 (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да осъществява контрол по изпълнението на този договор, стига да не възпрепятства работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и да не нарушава оперативната му самостоятелност.

(2) Указанията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ са задължителни за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, освен ако са в нарушение на правила и нормативи или водят до съществено отклонение от условията на договора или Техническото задание на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

#### **VI. ПРИЕМАНЕ НА РАБОТАТА:**

Чл. 12 При завършване на възложената работа ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ отправя до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ покана да приеме извършеното.

Чл. 13 (1) Предаването се извършва с двустранен приемо-предавателен протокол, в който се описва изпълнението на възложената работа по: количество, качество, наличие на недостатъци, както и дали е спазен срокът за изпълнение, съгласно Техническото задание (Приложение №1).

(2) В протокола по предходната алинея могат да се посочат срокове за отстраняване на констатираните недостатъци;

Чл. 14 (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да откаже да приеме възложената работа ако открие съществени недостатъци.

(2) Недостатъците се отстраняват от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и са за негова сметка, като за времето до отстраняването им ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 1 % от общата цена по договора на ден.

Чл. 15 (1) При отказ или бездействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да отстрани недостатъците ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ сам или чрез трето лице да отстрани всички недостатъци. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да му възстанови всички разходи до 10 дни след уведомяването, като в този случай той дължи неустойка за неизпълнение в размер на 20 % от стойността на договора.

## VII. НЕИЗПЪЛНЕНИЕ. ОТГОВОРНОСТ

Чл. 16 При забава за завършване и предаване на резултата от изпълнението на възложената работа в срока, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер на 1 % от цената по договора за всеки просрочен ден, но не повече от 20 % от общата цена.

Чл. 17 Ако при извършване на възложената работа ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се е отклонил от поръчката, или ако изпълнената работа има недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ разполага с едно от следните права по избор:

а) да определи подходящ срок, в който ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ безвъзмездно да поправи работата си;

б) да отстрани за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ отклоненията от поръчката, респективно недостатъците от работата;

в) да поиска намаление на възнаграждението съразмерно с намалената цена или годност на изработеното;

г) да развали договора при условията на чл. 18, ал. 2, буква "г" или ал. 3 от договора.

## VIII. ПРЕКРАТИВАНЕ НА ДОГОВОРА:

Чл. 18 (1) Настоящият договор се прекратява с предаване на резултата от изпълнението на задачата и заплащането на цената на договора.

(2) Настоящият договор може да се прекрати и преди условието по ал. 1:

а) По взаимно съгласие между страните;

б) С настъпване на обективна невъзможност за изпълнение на възложената работа – форсмажорни обстоятелства, продължили повече от 10 (десет) дни;

в) С едностренно писмено волеизявление с 15 дневно предизвестие (*в случай, че по договора има авансово плащане – ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи връщане на получената сума, ако има направени разходи – дължи връщане на получената сума, намалена с направените от него разходи по частичното изпълнение на договора*);

г) В случай на виновно неизпълнение на задълженията по договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да го развали като отправи до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ покана за доброволно изпълнение в срок от 10 (десет) дни, с указание че с изтичането на срока и при липса на изпълнение ще счита договора за развален;

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали този договор без предизвестие и преди срока за завършване и предаване на възложените работи, ако установи, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ:

а) при извършване на възложените работи се отклонява съществено от уговореното с това споразумение;

б) ще забави предаването на възложените работи с повече от 5 (пет) дни.

Чл. 19 При разваляне на настоящия договор при условието на чл. 18, ал. 2, букви "г" и "д" или ал. 3, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер на 20 % от договорената цена.

## IX. ДРУГИ УСЛОВИЯ

§ 1 Настоящият договор влиза в сила от датата на подписването му.

§ 2 Всяка от страните по този договор се задължава да не разпространява информация

за другата страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на този договор. Задължението за конфиденциалност е в сила и след изпълнение и прекратяване на договора.

§ 3 Ако при извършване на възложените работи възникнат препятствия за изпълнение на този договор, всяка от страните е задължена да предприеме всички зависещи от нея разумни мерки за отстраняване на тези препятствия, дори когато тя не носи отговорност за отстраняване на тези препятствия;

§ 4 (1) Страните по настоящия договор следва да отправят всички съобщения и уведомления помежду си само в писмена форма.

(2) Писмената форма се смята за спазена и когато те са отправени по факс, e-mail или друго техническо средство, което изключва възможността за неточно възпроизвеждане на изявленietо.

§ 5 Нищожността на някоя клауза от договора или на допълнително уговорени условия не води до нищожност на друга клауза или на договора, като цяло.

§ 6(1) За всеки спор относно съществуването и действието на сключения договор или във връзка с неговото нарушаване, включително спорове и разногласия относно действителността, тълкуването, прекратяването, изпълнението или неизпълнението му, както и за всички въпроси неурядени в този договор се решават, като се прилага българското гражданско и търговско право;

(2) При непостигане на съгласие спорът се отнася за решаване по съдебен ред пред компетентния съд.

§ 7 Ако някоя от страните промени посочените в договора адреси, без да уведоми другата страна, всички писма, съобщения, призовки и други подобни документи да се считат за редовно връчени.

**ПРИЛОЖЕНИЯ** – неразделна част от договора:

1. Приложение №1 – Техническо задание.
2. Приложение №2 – Споразумение за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд.

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ,**  
“ТОПЛОФИКАЦИЯ РУСЕ” ЕАД  
**ИЗП. ДИРЕКТОР:**

.....  
/инж. С. Желев/

**ИЗПЪЛНИТЕЛ,**  
„.....“ .....,  
.....:

.....  
/...../